

MISE EN ROUTE



Tablette LCD InterWrite
pour Windows et Mac



GTCO CalComp est fier de sa gamme de produits InterWrite™. Tout est mis en œuvre pour mettre à votre disposition la meilleure des technologies. Nous vous invitons vivement à visiter notre site Web sur lequel vous trouverez les dernières informations concernant les mises à jour et les modifications apportées qui affecteront les instructions présentées dans ce document intitulé *Mise en route*.

www.gtcocalcomp.com

Naviguez vers :

Support/InterWrite/Software Downloads
Support/InterWrite/Documentation Library

GTCO CalComp
PERIPHERALS

Table des matières

Présentation générale de l'iPanel	4
Contenu de la boîte	5
Configuration requise du système	5
Assemblage du stylo Exécutif iPanel	6
Installation de l'iPanel	7
Pied «béquille»	7
Connexion de l'iPanel	7
Panneau de commande de l'iPanel	9
Installation du logiciel InterWrite sur Windows	10
Installation du logiciel InterWrite sur Mac	11
Connexion iPanel/InterWrite	12
Propriétés de l'iPanel	13
Calibrage de l'écran	13
Réglage de la pression du stylo sous Windows	13
Initiation à InterWrite	14
Ouverture d'une session InterWrite	14
Sélection du stylo sous Windows	15
Sélection du stylo sous Mac	16
Sélection du stylo pendant une présentation	16
Fichiers de présentation	17
Distribution des fichiers de présentation	18
Garantie limitée pour l'iPanel	19
Mentions réglementaires	20
Annexe A : Spécifications	22
Annexe B : Menu d'affichage direct sur écran	23
Annexe C : Synchronisation d'affichage	23



INTERWRITE™ iPANEL

Présentation générale de l'iPanel

InterWrite iPANEL est une tablette LCD. Le stylo électronique Exécutif iPANEL permet de contrôler le déplacement du curseur et d'écrire et tracer des traits directement sur l'écran iPANEL. L'utilisation d'un vidéo projecteur permet de projeter l'image de l'écran iPANEL sur un tableau blanc ou une surface de projection afin que toutes les personnes de l'assemblée puissent visualiser l'interaction avec le bureau. Cette nouveauté apportée à la gamme de produits InterWrite, qui comprend les tableaux blancs et les tablettes InterWrite, élargit les opportunités interactives du système InterWrite dans le cadre d'une application scolaire ou professionnelle.

Ce manuel de *Mise en route* décrit l'assemblage du stylo, l'installation et la connexion de l'iPanel, l'installation du logiciel InterWrite et le calibrage de l'iPanel. Il se termine sur une brève présentation générale du logiciel InterWrite.

Le **mode Interactif** est le mode de fonctionnement du logiciel InterWrite qui permet de tirer parti pleinement de la puissance et des fonctions robustes du système InterWrite. L'iPanel est un périphérique d'entrée vers l'ordinateur, très similaire aux tableaux blancs et aux tablettes InterWrite. La différence réside dans le fait que les tableaux blancs et les tablettes agissent à distance alors que l'iPanel agit directement. Le mode Annotation permet de faire des annotations sur des images d'écran capturées ainsi que sur un grand nombre de types de pages alors que le mode Souris permet d'exécuter des applications et de naviguer sur le Web. Toutes les opérations que vous effectuez peuvent être visualisées sur une surface de projection grâce à la connexion d'un vidéo projecteur. Tout participant situé au niveau du tableau blanc, ou disposant d'une tablette InterWrite, peut interagir sur la présentation et participer activement à l'expérience de collaboration.

Contenu de la boîte

- ✓ iPanel
- ✓ Contenu de la boîte des accessoires :
 - Câble VGA
 - Adaptateur CA
 - Câble d'alimentation
 - Câble USB
 - 2 stylos Exécutif iPanel
 - 2 batteries AAA
 - CD InterWrite
 - *Manuel de Mise en route de l'iPanel* (cette brochure)

Si vous constatez qu'un élément est manquant ou endommagé, contactez immédiatement votre revendeur. Un revêtement plastique protège l'écran iPanel pendant son transport. Nous vous recommandons de ne le retirer qu'une fois l'installation de votre iPanel terminée. Pour ce faire, il suffit de tirer sur les languettes adhésives.

Configuration requise du système

- Système d'exploitation : Windows 98, 2000, Me, XP ; Mac OS X
- Processeur Pentium cadencé à 200 MHz (ou équivalent), ou plus
- 32 Mo de RAM (64 Mo recommandés)
- Carte vidéo de 4 Mo de RAM pour un affichage minimum 24 bits (True Color)
- Lecteur CD-ROM 4X ou plus
- Un port USB disponible

6

Assemblage du stylo Exécutif iPanel

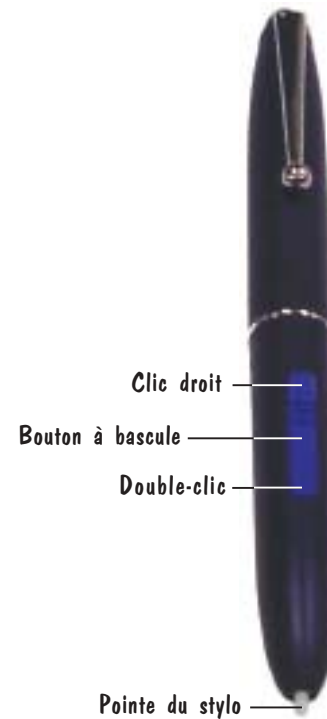
Le stylo Exécutif est un stylo électronique, alimenté par une seule batterie AAA, qui envoie des signaux de position au digitaliseur électromagnétique de l'iPanel afin de contrôler le mouvement du curseur. Le bouton à bascule situé sur le corps du stylo offre un contrôle supplémentaire similaire au fonctionnement d'une souris. Une pression sur la partie inférieure du bouton à bascule, partie la plus proche de la pointe du stylo fait office de double-clic. Une pression sur la partie supérieure équivaut à un clic droit de souris.

- 1 Dévissez le stylo. Insérez la pile AAA fournie dans la moitié supérieure du corps du stylo. Vérifiez que la borne positive (partie avec le bouton saillant identifiée par le symbole +) pointe bien vers la partie inférieure du stylo.
- 2 Revissez les deux parties du stylo.

Notez que le stylo Exécutif est fourni avec deux pointes de rechange. Pour procéder au remplacement de la pointe, retirez la pointe actuellement utilisée en tirant dessus et enfoncez une des pointes de rechange jusqu'à ce qu'elle s'enclenche en place dans l'extrémité du corps du stylo.

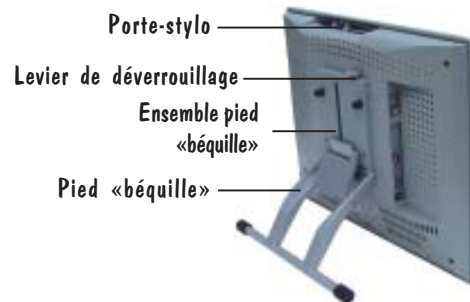
Rangez le stylo dans le **porte-stylo** situé derrière la lèvre supérieure de l'iPanel.

La borne plus ⊕ de la batterie pointe vers ce côté →



Installation de l'iPanel

Pied «béquille»



Lorsque vous déballez l'iPanel, le **pied «béquille»** pointe vers le haut de l'iPanel. Tirez vers le haut sur le **levier de déverrouillage** et faites basculer le pied «béquille» vers le bas jusqu'à sa position d'utilisation normale (boutons et logo iPanel sur l'avant de l'iPanel situés en haut du moniteur). Utilisez le levier de déverrouillage pour incliner le pied «béquille» comme vous le souhaitez.


Connexion de l'iPanel

Familiarisez-vous avec les connecteurs situés à l'arrière de l'iPanel et reportez-vous au graphique ci-contre. Les étiquettes des connecteurs figurent sous les connecteurs mais elles ne seront plus visibles une fois les câbles installés.



- 1 Mettez hors tension l'ordinateur.
- 2 Branchez le cordon d'alimentation dans l'adaptateur CA. Branchez l'adaptateur CA dans le connecteur d'alimentation **Jack CC** situé sur l'iPanel. Branchez le cordon d'alimentation dans une prise murale standard.
- 3 Branchez l'une des extrémités du câble VGA à 15 broches dans le connecteur d'**ENTRÉE VGA** situé sur l'iPanel. Branchez l'autre extrémité du câble VGA sur le port VGA situé à l'arrière de l'ordinateur. Fixez les deux connecteurs en serrant les vis situées de chaque côté du connecteur.
- 4 Branchez l'une des extrémités du câble USB sur le port USB situé sur l'iPanel. Branchez l'autre extrémité du câble USB dans l'un des ports USB de l'ordinateur ou concentrateur USB. Le système d'exploitation détectera et configurera automatiquement le nouveau périphérique matériel.

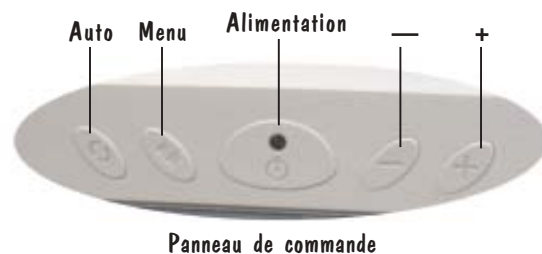
8

- 5 Branchez le câble VGA à partir du vidéo projecteur ou d'un autre moniteur dans le connecteur de **SORTIE VGA**.
- 6 Mettez sous tension l'ordinateur.
- 7 Mettez sous tension l'iPanel en appuyant sur le bouton  situé sur le panneau de commande, dans le coin supérieur gauche sur l'avant du moniteur.

Note Le stylo Exécutif fonctionne au mieux lorsqu'il est tenu à un angle de 90° par rapport à l'écran iPanel. La connexion VGA permet à votre iPanel de fonctionner comme un moniteur. Le connecteur USB permet au logiciel InterWrite de reconnaître l'iPanel comme un digitaliseur.



Panneau de commande de l'iPanel



Panneau de commande

Le panneau de commande se situe dans la partie supérieure de l'iPanel, dans le coin gauche sur l'avant du moniteur. Il se compose des boutons suivants : **Auto** , **Menu**, **Alimentation**, **-** et **+** .


Le bouton **Alimentation** permet de mettre sous et hors tension l'iPanel. Le voyant DEL situé sur le bouton d'alimentation est orange lorsque l'iPanel est en mode Économie d'énergie ou Veille. Lorsque l'iPanel est en mode Fonctionnement, la DEL est verte.

Le bouton **Auto** est un bouton de raccourci qui permet de régler automatiquement l'image. Toutefois, lorsque vous utilisez le menu Affichage direct sur écran ou OSD, le bouton Auto fonctionne comme le bouton Précédent.

Le bouton **Menu** permet d'afficher le menu OSD. Ce menu donne accès à des options de contrôle : Luminosité, Contraste, Alignement de l'image, etc. (Pour de plus amples informations, reportez-vous à l'Annexe B.) Lorsque ce menu est actif, le bouton Menu fonctionne comme le bouton Suivant.

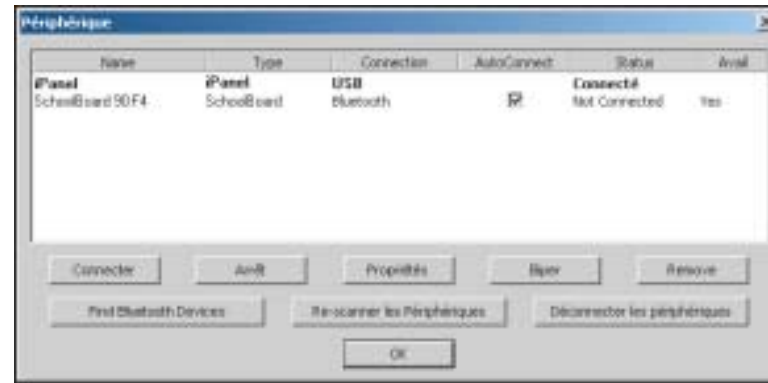
Les boutons **+** et **-** permettent d'augmenter (+) ou de diminuer (-) les valeurs dans le menu OSD.

Connexion iPanel/InterWrite

Le Gestionnaire de périphériques est un composant du logiciel InterWrite que vous venez d'installer. Il permet de gérer les périphériques matériels InterWrite et leurs connexions à l'ordinateur et au logiciel InterWrite. Lorsqu'un périphérique matériel InterWrite, tel que l'iPanel, est correctement connecté, il apparaît dans la boîte de dialogue *Périphériques*, sélectionné à partir du menu Gestionnaire de périphériques. Pour accéder à ce menu, cliquez sur l'icône InterWrite  (dans la barre d'état système de la barre des tâches Windows ou de la barre de menus Mac).

Si l'iPanel ne fonctionne pas correctement, procédez aux vérifications suivantes :

- ✓ Si la DEL du bouton d'alimentation n'est ni orange ni verte, l'iPanel n'est pas sous tension. Appuyez sur le bouton **Alimentation** situé sur le panneau de commande de l'iPanel. Si la DEL ne s'allume pas, vérifiez les connexions d'alimentation du Jack CC à l'arrière de l'iPanel, de l'adaptateur CA et de la prise murale ou de la multiprise.
- ✓ Si l'alimentation est présente mais qu'aucune image ne s'affiche, vérifiez les connexions du câble VGA à l'arrière de l'iPanel (ENTRÉE VGA) et à l'ordinateur.
- ✓ Si l'iPanel n'apparaît pas dans la liste *Périphériques* du Gestionnaire de périphériques, vérifiez que le câble USB est correctement connecté au port USB situé à l'arrière de l'iPanel et à un port ou un concentrateur USB de l'ordinateur. Débranchez le câble USB du port USB, patientez cinq secondes, puis rebranchez-le. Si l'ordinateur dispose de plusieurs ports USB, essayez de brancher le câble USB sur un autre port.



Propriétés de l'iPanel



Réglage de la pression du stylo sous Windows


Ce réglage définit la pression que vous devez exercer sur la pointe du stylo pour déplacer le curseur. Par défaut, le stylo est configuré sur la pression *intermédiaire*.

- 1 Cliquez sur l'onglet **Pression du stylo** de la boîte de dialogue **Propriétés du périphérique**.
- 2 Déplacez le curseur vers la gauche pour diminuer la quantité de pression à appliquer ou vers la droite pour l'augmenter.
- 3 Cliquez sur le bouton **Zone de test**. Il s'allume lorsque vous avez exercé la quantité de pression définie pour la pointe du stylo.


Calibrage de l'écran

Si la pointe du stylo de l'iPanel n'est pas alignée sur le curseur qui s'affiche sur l'écran iPanel, procédez au calibrage de l'iPanel afin de résoudre le problème.

Windows

- 1 Cliquez sur l'icône **InterWrite**  de la barre d'état système de la barre des tâches Windows pour afficher le menu **Gestionnaire de périphériques**.
- 2 À partir de ce menu, sélectionnez l'option *Périphériques*.
- 3 Sélectionnez l'iPanel dans la liste **Périphériques reconnus** et cliquez sur le bouton **Propriétés**.
- 4 Cliquez sur le bouton **Calibrer**.

Mac

- 1 Cliquez sur l'icône **InterWrite**  de la barre de menus pour afficher le menu **Gestionnaire de périphériques**.
- 2 Sélectionnez l'option de menu *Calibrer...*

Windows et Mac

Une fenêtre bleu vif avec un point de calibrage blanc dans le coin supérieur gauche apparaît sur l'écran iPanel.

- 1 À l'aide du stylo Exécutif, cliquez sur chaque point de calibrage qui apparaît dans chacun des quatre coins de l'écran.

Une fois le calibrage terminé, l'écran bleu disparaît. Vous n'aurez normalement plus besoin de calibrer l'écran iPanel.


Initiation à InterWrite

Le système InterWrite est au cœur d'une collaboration interactive réussie, que ce soit dans le cadre d'une leçon de géographie mondiale destinée à des élèves de cours élémentaire ou d'une séance de brainstorming à l'occasion du lancement d'un nouveau produit. Le logiciel Interwrite offre en effet tous les outils nécessaires pour stimuler l'inspiration, les contacts et la participation. Vous trouverez ci-après un bref aperçu des fonctions de base qui vous permettra de vous initier au logiciel.

Le logiciel InterWrite peut être exécuté dans l'un des deux modes suivants : **Interactif** ou **Tableau blanc**. Le **mode Tableau blanc**, sélectionné uniquement en cas d'utilisation d'un tableau blanc avec InterWrite, permet de capturer des annotations, des schémas, des calculs ou tout autre élément inscrit sur le tableau à l'aide du stylo marqueur électronique en vue d'une distribution. Ce mode exige de disposer d'un ordinateur, d'un tableau blanc électronique InterWrite et d'un ou plusieurs stylos marqueurs électroniques. Lorsque vous sélectionnez le mode Tableau blanc, un écran vierge représentant la

surface du tableau blanc s'affiche sur le moniteur de l'ordinateur ou l'iPanel. Tout ce que vous écrivez sur le tableau blanc avec l'un des stylos marqueurs électroniques (décapuchonné au préalable) apparaît sur l'écran de l'ordinateur dans la couleur de l'encre effaçable à sec du stylo marqueur. À chaque fois que vous changez de stylo, la couleur du nouveau stylo s'affiche sur l'écran de l'ordinateur. Le **mode Interactif**, le plus riche en fonctions et le plus robuste des deux modes, permet d'exécuter des applications (**Mode Souris**). Pour ce faire, utilisez le stylo électronique Exécutif sur l'écran iPanel pour déplacer le curseur. En **mode Annotation**, le stylo Exécutif permet d'annoter des images d'écran capturées grâce à une vaste gamme d'outils d'annotation InterWrite. Ces outils d'annotation se composent d'outils à main levée, d'outils textuels et d'outils de dessin. Parmi les outils à main levée, le stylo est l'outil le plus fréquemment utilisé. Les pages suivantes décrivent les procédures de sélection et de configuration de l'outil Stylo.

Ouverture d'une session InterWrite

- ✓ Pour lancer InterWrite, cliquez sur l'icône **InterWrite**  de la barre d'état système de la barre des tâches Windows ou de la barre de menus Mac à l'aide du stylo électronique Exécutif. Sélectionnez *Mode Interactif* à partir du menu **Gestionnaire de périphériques**.



Barre d'outils
Windows



Boîte de dialogue
Préférences

Sélection du stylo sous Windows

La barre d'outils InterWrite Windows peut être configurée au moyen de l'option **Personnaliser la barre d'outils** de la fenêtre **InterWrite/Préférences**. La barre d'outils par défaut est présentée ci-contre. Une barre d'outils avec un nombre minimal d'outils est disponible mais vous pouvez créer votre propre barre d'outils.

Vous noterez qu'une **flèche vers le bas** est adjacente à bon nombre d'outils InterWrite. Cliquez sur cette flèche ou sélectionnez l'outil dans la barre d'outils et cliquez avec le bouton droit de la souris dans la fenêtre Annotation pour afficher la boîte de dialogue **Préférences**. Tous les attributs pouvant être affectés à l'outil sélectionné apparaissent dans cette boîte de dialogue. La boîte de dialogue Préférences de l'outil Stylo est présentée ci-contre.

Lorsque vous sélectionnez un stylo dans la barre d'outils, InterWrite passe en mode Annotation et l'écran actuellement affiché est capturé comme une page d'image. Affichez la boîte de dialogue Préférences comme indiqué ci-dessus. Les sélections actuelles pour l'outil apparaissent. L'outil Stylo peut être configuré au niveau de la couleur, de la largeur de ligne et de la forme du stylo, ce qui permet de dessiner ou d'écrire à main levée ; de tracer des lignes droites ou courbes, avec ou sans flèches ; des rectangles pleins ou non, coins ronds ou carrés ; ou des cercles pleins ou non. Le stylo avec le **T** au-dessus permet d'écrire à main levée du texte qui est automatiquement transformé en texte saisi. Lorsque vous cliquez sur l'épingle dans le coin de la fenêtre, celle-ci reste à l'écran. Cette fonction est très pratique lorsque vous devez changer fréquemment les attributs de l'outil Stylo ou basculer entre les outils. La meilleure façon pour vous familiariser avec les préférences de l'outil Stylo et des autres outils est de les utiliser.



Sélection du stylo sous Mac

Sous Mac, lorsque vous ouvrez InterWrite en mode Interactif, le mode Annotation est automatiquement sélectionné et une page vierge s'affiche. Quatre types d'outils stylo différents peuvent être configurés sur la barre d'outils, parmi lesquels le stylo de dessin de forme. Pour configurer la couleur et la largeur de ligne de chacun de ces outils d'annotation, sélectionnez les menus **Largeur** et **Couleur** de la barre de menus ou cliquez sur la flèche vers le bas adjacente à l'outil pour afficher le menu de configuration de l'outil. Les sélections actuelles pour chaque outil d'annotation sont affichées sur les icônes. La meilleure façon de vous familiariser avec les options de configuration du stylo est de les utiliser.

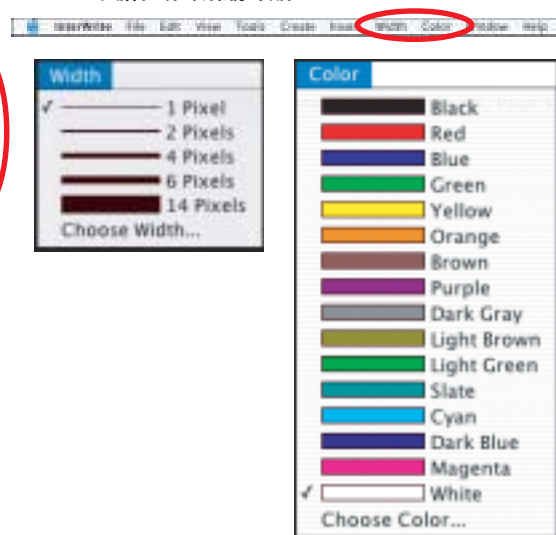
Sélection du stylo pendant une présentation

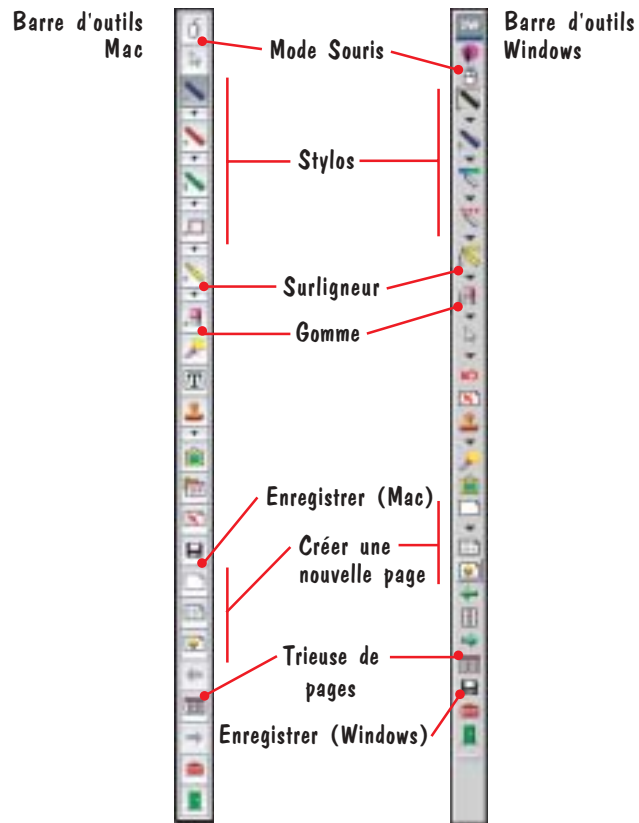
Les processus de sélection et de configuration de l'outil Stylo diffèrent légèrement entre le PC et le Mac mais leur utilisation est identique lorsqu'ils sont associés à l'iPanel. Certains utilisateurs préfèrent affecter une couleur et une largeur de ligne différentes à chacun des quatre outils Stylo. Lors de leur présentation, ils peuvent ainsi facilement passer d'un stylo à l'autre pour utiliser les différents effets définis. D'autres utilisateurs préfèrent conserver le même stylo et modifier sa couleur et sa largeur de ligne à la volée selon les exigences de la présentation. Lorsque vous serez plus familiarisé avec les outils d'annotation InterWrite, vous serez à même de choisir la méthode qui convient le mieux à votre style de présentation.

Barre d'outils
Mac



Barre de menus Mac





Fichiers de présentation

Les écrans annotés sont capturés comme des images dans un fichier .GWB. Chaque image représente une *page* dans le fichier de présentation. Dès l'instant où InterWrite passe en mode Annotation (sous **Windows**—lorsque l'outil Annotation est sélectionné ; sous **Mac**—lorsque le mode Interactif est activé), un fichier de présentation sans titre est créé. Si vous ne donnez pas de nom au fichier, celui-ci est automatiquement enregistré sous la date du jour. (Si plusieurs fichiers sont créés le même jour, la date du jour est suivie d'un numéro 01, 02, 03, etc.)

Un fichier de présentation existant peut être ouvert, ses pages peuvent être triées, des annotations peuvent être ajoutées aux pages existantes et de nouvelles pages peuvent être ajoutées au fichier. L'évolution de chaque fichier de présentation sera fonction de votre présentation. Par exemple, vous pouvez préparer d'avance un fichier de présentation contenant des cartes vierges pour une leçon de géographie ou capturer et annoter chacune des présentations de résultats mensuels lors de l'examen du précédent exercice pendant une réunion de budget. Vous pouvez également exécuter un diaporama PowerPoint pendant une présentation, puis ajouter des annotations à chaque diapositive et enregistrer ces annotations.

N'oubliez pas que la page ne sera pas ajoutée au fichier de présentation tant qu'un outil d'annotation n'aura pas été utilisé sur la page ou que la page n'aura pas été enregistrée—cliquez sur l'outil **Enregistrer** de la barre d'outils pour ce faire. Le processus est le même que vous *pré-créez* votre fichier en vue d'une présentation ou que vous créez le fichier *pendant* la présentation. Cliquez sur l'outil **Mode Souris**, puis organisez l'écran à capturer en utilisant le stylet de la tablette de la même façon que la souris. Sélectionnez un outil d'annotation, un stylo par exemple, identifiez votre préférence pour la capture et annotez l'image capturée. Ajoutez une page d'image vierge, quadrillée ou de fond, ou cliquez sur l'outil Mode Souris et organisez l'image suivante à capturer.

Distribution des fichiers de présentation

Les fichiers de présentation InterWrite que vous créez peuvent être imprimés en vue d'une distribution locale ou être transmis par e-mail.

Consultez le fichier de présentation dans la trieuse de pages InterWrite. La trieuse de pages permet de trier et de supprimer des pages. Lorsque le fichier est organisé selon vos souhaits, vous pouvez utiliser l'option d'impression de la trieuse de pages pour l'imprimer. Vous pouvez exporter le fichier vers plusieurs formats de fichiers ou, sous Windows, le transmettre par e-mail directement depuis la trieuse.

Le format de fichier natif des fichiers de présentation enregistrés est l'extension .GWB. Ce format peut être visualisé sous Windows avec GWB Reader. Il s'agit d'une application qui fait partie de la suite logicielle InterWrite et qui est installée lors de l'installation du logiciel InterWrite. Windows GWB Reader peut également être téléchargé à l'adresse www.gtcocalcomp.com dans **Support/InterWrite/Software Downloads** et peut être distribué gratuitement avec vos fichiers de présentation. Vous pouvez également enregistrer vos fichiers de présentation au format PDF et les visualiser dans Acrobat Reader d'Adobe.

Désormais, tout le monde reste dans la boucle d'informations, que les personnes puissent assister ou non à la présentation.

Garantie limitée pour l'iPanel

GTCO CalComp Corporation garantit que ces produits sont exempts de défauts matériels et de vices de fabrication dans les conditions suivantes. Renseignez et renvoyez la carte d'enregistrement afin de vous assurer que vos produits sont bien couverts par la présente garantie.

Couverture

La tablette iPanel, le stylo électronique, l'adaptateur CA et les câbles sont garantis un (1) an, pièces et main d'œuvre, à compter de la date du premier achat du consommateur. Cette garantie s'applique à l'**acheteur consommateur d'origine uniquement**. Elle ne s'applique pas aux produits achetés en dehors des États-Unis ou du Canada. Pour obtenir des informations de garantie concernant les produits achetés en dehors des États-Unis ou du Canada, contactez votre revendeur ou distributeur local.

La garantie n'est valable que si la date d'achat ou de location du consommateur d'origine est inférieure ou égale à six mois à compter de la date de vente d'origine de GTCO CalComp. Cette information sera capturée par le numéro de série du système et confirmée par le bon de commande du revendeur.

Conditions

Mis à part les points indiqués ci-dessous, la présente garantie couvre tous les défauts matériels et les vices de fabrication. Exceptions de garantie :

1. Tout produit dont le numéro de série a été effacé, modifié ou enlevé (si applicable).
2. Tout endommagement, détérioration ou dysfonctionnement résultant :
 - a. D'un accident, d'une mauvaise utilisation, d'un usage abusif, d'une négligence, du feu, d'un liquide, de la foudre, ou de tout autre facteur naturel, d'une modification non autorisée du produit ou d'un non-respect des instructions fournies avec le produit.
 - b. De la réparation ou de la tentative de réparation par toute personne non-autorisée par GTCO CalComp.
 - c. De tout endommagement du produit pendant son transport (les réclamations doivent être adressées au transporteur).
 - d. De toute autre cause non liée à un vice de fabrication.
3. Tout produit non vendu ou non mis en location à un consommateur dans les six mois suivant la date de vente d'origine de GTCO CalComp.
4. Consommables manquants. Ex. : batteries et pointes de stylo.

GTCO CalComp prendra à sa charge tous les frais de main d'œuvre et de pièces pour les éléments couverts par la garantie à l'exception des coûts suivants :

1. Coûts de démontage ou d'installation.
2. Coûts des réglages techniques de base (mise au point), y compris les réglages des commandes utilisateur.
3. Certains frais d'expédition. (Le paiement des frais d'expédition est abordé dans la prochaine section de la présente garantie.)
4. Frais de conditionnement. (Les clients doivent conserver les emballages d'origine.)

Procédures de service de garantie

1. Pour obtenir un service de garantie pour un produit GTCO CalComp, contactez le département Service et assistance, au (410) 312-9221 (EST) ou au (480) 443-2214 (MST). Un numéro de retour de marchandise vous sera communiqué ainsi que les consignes d'expédition.
2. Emballez correctement le produit avec le numéro de retour de marchandise clairement inscrit à l'extérieur du paquet et expédiez-le à GTCO CalComp. GTCO CalComp se réserve le droit de

- refuser l'envoi si le numéro de retour de marchandise n'est pas correctement inscrit.
3. Bien que le consommateur s'engage à régler les frais d'expédition engagés pour l'envoi du produit à GTCO CalComp dans le cadre d'un service de garantie, GTCO CalComp prendra à sa charge les frais d'expédition de retour en cas d'envoi terrestre. D'autres options d'expédition sont disponibles contre des frais supplémentaires.
4. Pour chaque demande de service de garantie, l'original daté de la facture de vente (ou une copie) doit être présenté comme preuve de garantie et joint à l'envoi du produit. Par ailleurs, veuillez fournir vos nom, adresse complète, numéro de téléphone, numéro de fax, adresse électronique et décrire le problème rencontré.
5. Si GTCO CalComp conclut que le défaut du produit n'est pas couvert par les conditions de garantie, le consommateur devra payer tous les frais de fret ainsi que les frais de réparation.

Assistance technique

L'assistance technique sur le Web est disponible gratuitement à l'adresse suivante : www.gtccalcomp.com. Vous y trouverez les mises à jour des pilotes, des instructions d'assistance technique et de dépannage, des bulletins techniques et des FAQ.

Le consommateur d'origine bénéficie d'une assistance technique par téléphone gratuite pendant 90 jours à compter de la date d'achat du produit. Veuillez contacter notre département Service et assistance au (410) 312-9221 (EST) ou au (480) 443-2214 (MST). Vous pouvez également faxer votre demande au (410) 290-9065 (EST) ou au (480) 948-5508 (MST). Nos numéros verts aux États-Unis sont le 800-344-4723 pour les clients de la côte Est et le 800-856-0732 pour les clients de la côte Ouest.

Limitation de garanties

La présente garantie est la seule garantie applicable à cet achat. TOUTES LES AUTRES GARANTIES, EXPRESSES OU IMPLICITES, Y COMPRIS, MAIS NON DE FAÇON LIMITATIVE, LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE ET DE PERTINENCE POUR UNE FIN PRÉCISE, SONT REJETÉES. En supposant que la garantie susmentionnée est autrement applicable, il est expressément entendu et convenu que la responsabilité de GTCO CalComp, sur le plan contractuel ou délictuel, dans le cadre de n'importe quelle garantie, du fait d'une négligence ou de toute autre cause, ne sera engagée qu'en ce qui concerne la réparation ou le remplacement des pièces défectueuses. En aucun cas, GTCO CalComp ne pourra être tenu responsable des dommages spéciaux, indirects ou induits. La responsabilité de GTCO CalComp se limite au montant indiqué et payé pour l'équipement.

Avis

Certains états et provinces n'autorisent pas les exclusions ou limitations de dommages accidentels ou induits, auquel cas l'exclusion susmentionnée peut ne pas s'appliquer dans votre cas. La présente garantie vous donne des droits juridiques spécifiques qui s'ajoutent à vos autres droits éventuels qui varient d'un état à l'autre ou d'une province à l'autre.

Pour obtenir un service pour un produit GTCO CalComp, contactez notre département Service et assistance au (410) 312-9221 (EST) ou au (480) 443-2214 (MST). Vous pouvez également faxer votre demande au (410) 290-9065 (EST) ou au (480) 948-5508 (MST). Nous sommes aussi joignable via notre site Web : www.gtccalcomp.com.

Important ! Tous les produits renvoyés à GTCO CalComp doivent être accompagnés d'un numéro de retour de marchandise (n° RMA). Pour obtenir ce numéro, contactez le département Service et assistance.

Mentions réglementaires

Déclaration de conformité conformément au guide ISO/IEC 22 et à la norme EN 45014

Nom du fabricant : Lightsonic Optoelectronics Inc.
pour GTCO CalComp, Inc.

Adresse du fabricant : 5F No. 38, Ke-Yih Rd., Chunan
Miaoli, Taïwan Code postal : 350

Déclare que le produit

Nom du produit : Moniteur LCD 15 pouces pour
tablette

Marque : InterWrite IPanel 15E

Référence : LPM150B100

Options du produit : Toutes

Satisfait aux spécifications produit suivantes :

Sécurité : EN60950:2000

CEM/IEM : EN55022:1988-Catégorie B
EN55024:1998
EN61000-3-2:1995+A1:1998+A2:1998
Catégorie A
EN61000-3-3:1995
EN61000-4-2:1995
EN61000-4-3:1995
EN61000-4-4:1995
EN61000-4-5:1995
EN61000-4-6:1996
EN61000-4-8:1993
EN61000-4-11:1994

Contact européen

GTCO CalComp
World Trade Center
A-1300 Vienna — Airport
Autriche
Tél : + 43 1 7007 36450
Fax : + 43 1 7007 36458

Union européenne - Directive relative aux émissions

Ce produit est conforme aux exigences de protection de la Directive 89/366/ECC du Conseil de l'UE sur le rapprochement des lois des États membres en matière de compatibilité électromagnétique.

Ce produit a été testé et il satisfait aux conditions de l'équipement informatique de catégorie B en vertu de CISPR 22/Norme européenne EN55022. Les conditions pour l'équipement de catégorie B ont été définies en fonction d'un contexte d'utilisation industriel type afin de fournir une protection raisonnable contre l'interférence d'appareils de communication autorisés.

États-Unis

Avis relatif aux émissions de radiofréquence

Ce matériel a été testé et a été déclaré conforme aux limites en vigueur concernant les équipements numériques de catégorie B, en vertu du paragraphe 15 de la réglementation FCC. Ces règlements ont pour but d'établir des normes visant à protéger les installations contre toute interférence nuisible en milieu résidentiel. Ce matériel produit, consomme et peut émettre une énergie de radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions qui l'accompagnent, il peut entraîner des interférences nuisibles dans les communications radio. Cependant, nous ne garantissons pas l'absence d'interférences dans tous les types d'environnement. Si, après vérification effectuée en mettant l'appareil hors tension puis sous tension, l'utilisateur s'aperçoit que ce matériel provoque des interférences nuisibles dans la réception des signaux radio ou télévisés, il lui faudra essayer de corriger ces interférences en prenant une ou plusieurs des mesures ci-dessous :

Réorienter ou repositionner l'antenne de réception.

Éloigner le plus possible le matériel du récepteur.

Brancher le matériel dans une prise électrique située sur un circuit différent de celui du récepteur.

Réorienter ou enrouler les câbles.

Si nécessaire, consultez le revendeur ou un technicien radio/télévision pour obtenir des conseils supplémentaires.

Les câbles utilisés avec cet équipement doivent être blindés pour être conformes aux normes de la FCC. Toute modification non autorisée apportée à cet équipement peut entraîner la révocation du certificat d'utilisation de l'utilisateur final.




















Stylo électronique

Ce dispositif est conforme au paragraphe 15 de la réglementation FCC. Son utilisation est sujette aux deux conditions suivantes : (1) Ce dispositif ne doit émettre aucune interférence nuisible, et (2) ce dispositif doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences pouvant affecter son fonctionnement.

Canada

Industry Canada Class B emission compliance statement. This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Avis de conformité à la réglementation d'Industrie Canada. Cet appareil numérique de catégorie B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

	Luminosité	Permet de régler la luminosité de l'écran
	Contraste	Permet de régler le contraste de l'écran
	Position H	Permet de régler la taille horizontale de l'affichage
	Position V	Permet de positionner l'affichage le long de l'axe vertical de l'écran
	Mise à l'échelle de la taille	Permet de régler la taille horizontale de l'affichage
	Réglage automatique	Permet de régler automatiquement la position, la synchronisation et la phase d'affichage de l'écran
	Température de couleur	Permet de régler la configuration de couleur
	Gain de rouge	Permet de régler le gain de rouge
	Gain de vert	Permet de régler le gain de vert
	Gain de bleu	Permet de régler le gain de bleu
	Position V OSD	Permet de régler la position verticale du menu OSD sur l'écran
	Position H OSD	Permet de régler la position horizontale du menu OSD sur l'écran
	Durée OSD	Permet de définir le délai devant s'écouler avant que l'OSD ne se ferme
	Netteté	Permet de régler la netteté
	Récupération	Appuyez sur le bouton + ou – pour rétablir les paramètres usine par défaut
	Phase	Permet de régler la phase. Le réglage de la phase peut être nécessaire pour optimiser la qualité d'affichage.
	Langue	Vous avez le choix entre l'anglais et le chinois traditionnel ou simplifié pour la langue du menu OSD
	Pause	Permet de configurer une alarme qui vous rappelle de faire une pause
	Quitter	Appuyez sur le bouton + ou – pour quitter le menu OSD

Annexe B

Menu d'affichage direct sur écran

Annexe C

Synchronisation d'affichage

Mode	Résolution	Fréq. V(Hz) Fréquence de rafraîchissement	Fréq. H(KHz)
1	640 x 350	70	31,47
2	640 x 400	70	31,47
3	640 x 480	60	31,47
4	640 x 480 (Mac)	67	35
5	640 x 480	72	37,86
6	640 x 480	75	37,5
7	800 x 600	56	35,15
8	800 x 600	60	37,87
9	800 x 600	72	48,07
10	800 x 600	75	46,87
11	832 x 624 (Mac)	74	49,71
12	1024 x 768	60	48,36
13	1024 x 768	70	56,47
14	1024 x 768	75	60,02
15	1024 x 768 (Mac)	75	60,24

GTCO CalComp

PERIPHERALS

Siège social

7125 Riverwood Drive
Columbia, Maryland 21046
Tél : 410.381.6688
Fax : 410.290.9065
Numéro vert : 800.344.4723

Bureau de l'ouest

14555 North 82nd Street
Scottsdale, Arizona 85260
Tél : 480.948.6540
Fax : 480.948.5508
Numéro vert : 800.856.0732

Siège européen

GTCO CalComp Ges.m.b.H.
World Trade Center, Suite 165
A-1300 Vienna, Autriche
Tél : + 43 1 7007 36450
Fax : + 43 1 7007 36458

www.gtccalcomp.com



Copyright© 2004 GTCO CalComp Inc.
InterWrite est une marque de GTCO CalComp Inc.
Bluetooth est une marque détenue par Bluetooth SIG, Inc., États-Unis, et
accordée sous licence à GTCO CalComp Inc.
Tous les autres noms de produits et de sociétés sont des marques ou des
marques déposées de leurs propriétaires respectifs.

Les informations contenues dans ce document sont sujettes à modification sans préavis. GTCO CalComp décline toute responsabilité en cas d'erreur, technique ou typographique, ou d'omission dans ce document et quant à l'utilisation pouvant être faite de ce document. GTCO CalComp ne s'engage nullement à mettre à jour les informations contenues dans ce document. Ce document contient des informations sur les droits de propriété protégées par copyright. Tous droits réservés. La copie et la reproduction de ce document, même partielles, sous quelque forme que ce soit, sont interdites sans autorisation écrite préalable de GTCO CalComp Inc.